



accademia  
di belle  
arti  
catania

## ACCADEMIA DI BELLE ARTI DI CATANIA

– TRIENNIO –

A.A 2022-2023

PROF.SSA G. ARCIDIACONO – “INGLESE PER LA COMUNICAZIONE  
ARTISTICA”

PROF.SSA G. ARCIDIACONO

**READING LIST** (*The History of Visual Communication Design in 10 Key Moments +  
Colour Theory*)

### MODULI B-C

### GLOSSARY\*

**A matter of**= una questione di.

**Above**= avv. sopra.

**Advancement**= progresso.

**Advertising**= pubblicità.

**Aided**= con il supporto di, supportato da.

**Ale**= birra ad alta fermentazione (vd. 'lager'= a bassa f.)

**Angle**= angolo.

**Arrangement**= disposizione, organizzazione, sistemazione.

**Art for art's sake**= arte per l'arte.

**Balance**= equilibrio.

**Barely**= appena, poco.

**Baseline**= linea guida, linea di riferimento.

**Below**= avv. sotto.

**Blackletter**= minuscola gotica (1100 to 17<sup>th</sup> century).

**Booklet**= libretto, libriccino.

**Branding**= tecniche di marketing per la creazione, la gestione e lo sviluppo di una marca.

**Bridge**= ponte.

**Broadly**= in senso ampio.

**Carve**= vb. intagliare, incidere.

**Cathode ray tube**= tubo a raggi catodici.

**Ceiling**= soffitto.

**Chisel**= scalpello, cesello.

**Clerk**= commesso.

**Coat of arms**= stemma nobiliare.

**Cold type**= stampa a freddo (*senza l'utilizzo di piombo fuso*).

**Constraint**= restrizione, limite.

**Cool**= freddo.

**Copper**= rame.

**Craft**= arte, artigianato.

**Craftmanship**= artigianato.

**Cutter**= taglierina.

**Deliver**= vb. consegnare, esprimere.

**Departure point**= punto di partenza.

**Dismiss**= vb. rifiutare, congedare.

**Drypoint**= punta secca.

**Elders**= anziani.

**Engage**= vb. impegnare, coinvolgere.

**Engaged**= impegnato.

**Engraving**= incisione.

**Enhance**= vb. rafforzare.

**Etching**= incisione all'acquaforte.

**Expertise**= competenza.

**Flavour**= aroma.

**Furniture (U)**= arredamento.

**Glue**= *vb.* incollare.

**Goldsmith**= orafo.

**Grid**= griglia.

**Groove**= scanalatura.

**Hook**= gancio.

**Hot-metal**= tipografia 'a caldo'.

**HUE**= tonalità, colore puro.

**Illuminated**= illustrato.

**Implemented**= reso effettivo, eseguito.

**Improve**= *vb.* migliorare.

**Income**= reddito.

**Indentation**= Rientro paragrafo.

**Ink**= inchiostro.

**Italic**= corsivo.

**Kerning**= incremento di distanza tipica fra lettere, crenatura. Il processo di gestione dello spazio tra due singole lettere all'interno di un font. Se con il *kerning* viene modificato e gestito solamente il calcolo dello spazio tra le singole coppie di lettere, con il *tracking* si va a modificare la spaziatura globale di tutto il testo.

**Lamb**= agnello.

**Leading**= interlinea, lo spazio tra una riga e l'altra del testo.

**Legacy**= eredità.

**Ligatures**= legature.

**Literacy**= alfabetizzazione.

**Lowercase**= minuscolo.

**Manage**= *vb.* gestire.

**Mass printed**= stampato su larga scala, in massa.

**Motif**= motivo, tema.

**Movable type**= carattere mobile.

**Music notation**= notazione musicale.

**Negative tracking**= spaziatura o avvicinamento. Il tracking è la gestione dello spazio "totale" tra tutte le lettere e le parole di un font. Aumentando o diminuendo il tracking (in italiano *spaziatura*), si vanno infatti a modificare in modo proporzionale tutti gli spazi tra i vari caratteri nello stesso momento.

**Ongoing**= in corso di svolgimento.

**Onward**= in poi.

**Oust**= *vb.* rimuovere, eliminare.

**Outlook**= prospettiva.

**Pagination**= Numerazione delle pagine.

**Paint**= *sost.*, pittura.

**Paragraph break**= spazio tra i paragrafi.

**Parchment**= pergamena.

**Pattern**= schema, motivo.

**Perhaps**= forse.

**Plate**= lastra.

**Pottery**= ceramica.

**Press**= case editrici.

**Printery**= tipografia.

**Printmaking**= Grafica d'arte.

**Provide**= *vb.* fornire.

**Purpose**= scopo, obiettivo.

**Quote**= citazione.

**Range**= gamma.

**Regarded as**= considerato.

**Regardless of**= a prescindere da.

**Rejection**= rifiuto.

**Relief program**= programma di soccorso.

**Reshape**= *vb.* rimodellare.

**Row**= fila, riga.

**Ruler**= righello.

**Scroll**= rotolo.

**Set**= *vb.* stabilire.

**Several**= numeroso.

**Shading**= sfumare, ombreggiare.

**Silvered**= argentato.

**Software engineering**= Ingegneria del software.

**Source**= fonte, sorgente.

**Spacing**= spaziatura.

**Spark**= *vb.* causare, mettere in moto.

**Speed up**= *vb.* velocizzare.

**Spreading**= diffusione.

**Stained glass**= vetrata.

**Stand for**= *vb.* rappresentare.

**Stone plate**= lastra di pietra.

**Storage chip**= chip di archiviazione.

**Struggle**= *vb.* lottare, sforzarsi.

**Summon up**= *vb.* riportare a galla, riprodurre.

**Supplement**= *vb.* integrare.

**Supply**= *vb.* fornire.

**Surface**= superficie.

**Surrounding**= circostante.

**Thought**= pensiero.

**Tint**= *vb.* tinteggiare

**Trend**= tendenza.

**Uncial**= scrittura onciale.

**Unemployed**= disoccupato.

**Unlike**= *avv.* a differenza di.

**Until**= fino a.

**Up to**= fino a.

**Uppercase**= maiuscolo.

**Vellum**= Pergamena fine.

**Vernacular**= vernacolo, dialetto.

**Wage**= paga, stipendio.

**Warm**= caldo.

**Watercolours**= acquarelli.

**Wax**= cera.

**Wayfinding**= orientamento nello spazio.

**Western**= occidentale.

**Wheel**= ruota.

**Whether... or...=** se... oppure se...

**Widely**= ampiamente, largamente.

**Width**= larghezza/ peso.

**Wipe**= *vb.* ripulire.

**Woodcut**= xilografia.

**Word break**= spazio tra le parole.

**Word spacing**= spaziatura.

**Worldwide**= *avv.* in tutto il mondo.

\* Please note that this is a *Glossary*, i.e. an alphabetical list, with meanings, of the words and phrases that are difficult to understand.